

X

CATALOGUE

AND

PRICE LIST OF PUBLICATIONS

OF THE

MISSION OF THE AMERICAN BOARD

AT

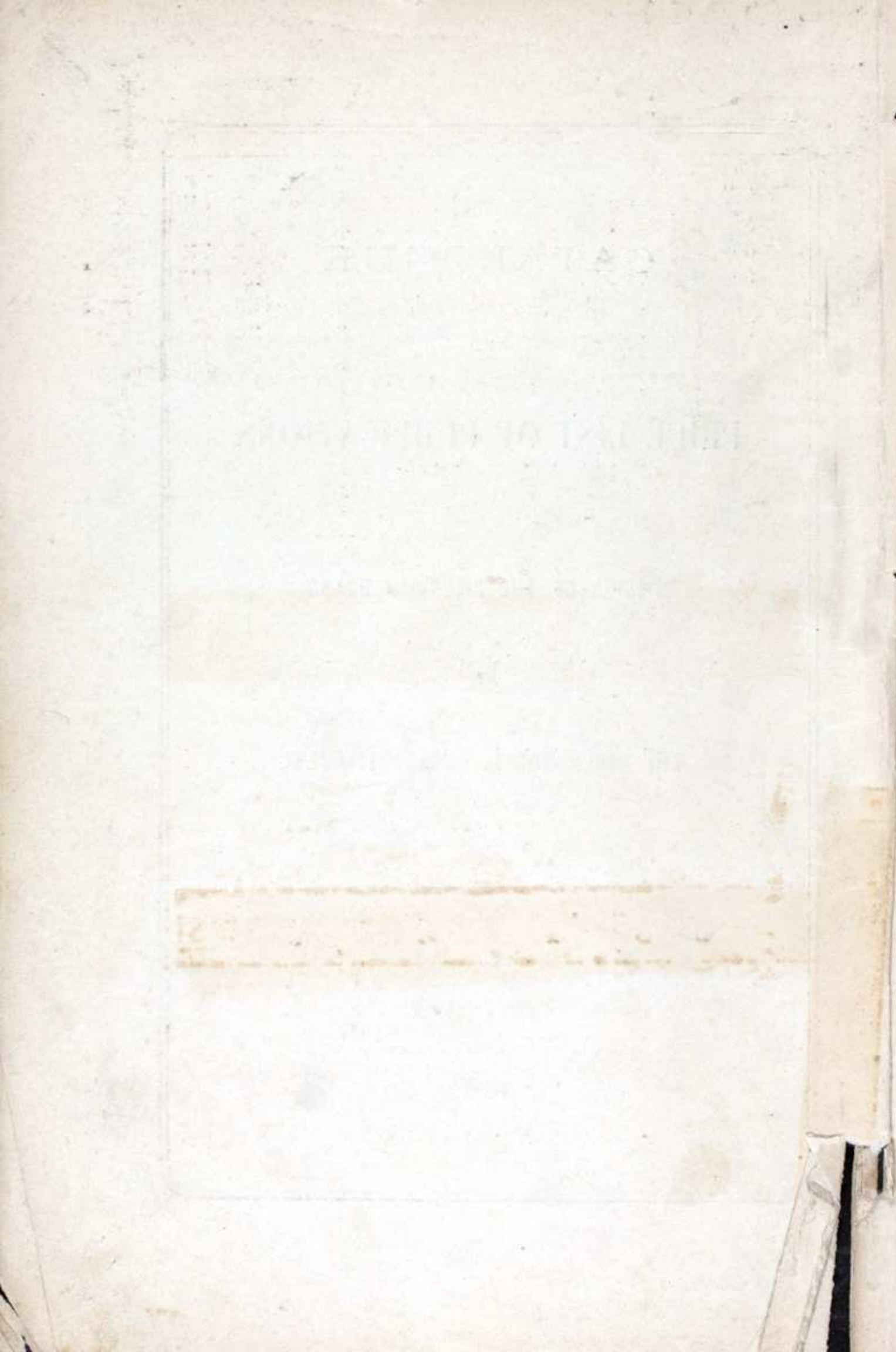
THE BIBLE HOUSE, CONSTANTINOPLE



CONSTANTINOPLE

PRESS OF A. H. BOYAJIAN

1890



Weekly. 1855 = 246.  
 56 - 346  
 57 - 93  
 81 = 3 58 - 89  
 83 = 1 59 - 107  
 60  
 84 - 52 61 1  
 85 - 3 62  
 86 - 63  
 87 37 64 115  
 65 - 1  
 88 66 = 122  
 67 = 144  
 89 = 12 68  
 69  
 70/72  
 73/4 = 4  
 75/81 -

Monthly  
 73/74 = 296.  
 75 - 37  
 76 - 7  
 77 97  
 1882 14  
 83 48  
 84 83  
 85 17  
 86  
 87 57  
 88 52  
 84 16  
 Copes

**ARMENIAN BOOKS.**

**PERIODICALS.**

No.		Pages.	Price. Piast.
600	Avedaper weekly (Աւետարեք, շաբաթական)		15
601	" monthly (Աւետարեք, ամսական)		7
602			
603			

**PHILOSOPHY AND ETHICS.**

604	The Will, Upham (Կամք)	314	8
605	Intellectual Philosophy (Մտաւորական փիլիսոփայութիւն)	808	20
606	Timothy Titcomb's Letters to Young Men (Նամակներ առ երիտասարդս)	431	5
607	Tim. Titcomb's Letters to Young Men, gilt,	"	7
608	Tim. Titcomb's Letters to Young Women (Նամակներ առ Օրիորդս)	426	5
609	" " <i>fill</i>		7
610			
611			
612			

**BIBLICAL AND DOCTRINAL.**

613	Hopkins' Evidences, (Ապացոյց Բրիտանիկան), paper,	462	2
614	Hopkins' Evidences, cloth,	"	3
615	Origin of Christianity (Ծագումն Բրիտանիկան)	406	5

377.  
 113  
 none  
 2  
 54  
 none  
 96.  
 200.

1334  
20 9 1/2

MISSION BOOKS.

No.		Pages.	Price. Piast.
153	616	Scripture Text Book, (Հաւաքումն ւկայու- թեանց) . . . . .	488 4
6473	617	Scripture Text Book, N. Y. Ed. . . . .	292 6
<del>1334</del>	618	Rule of Faith (Կանոն Հաւատոյ) . . . . .	394 4
<del>4</del>	619	Bible Hand-Book (Ներածութիւն) vol. 1 . . . . .	318 10
267	620	" " vol. 2 . . . . .	200 7
124	621	Commentary on the four Gospels, (Մեկ- նութիւն չորից Աւետարանաց) cloth, . . . . .	924 25
103	622	Commentary on the four Gospels, half bound, . . . . .	924 28
200	623	Commentary on the Acts (Մեկնութիւն Գործ. Առաք.) paper, . . . . .	184 2
200	624	Commentary on Romans (Մեկնութիւն Թղթոյն առ Հռովմ.) paper, . . . . .	128 2
108	625	Commentary on the Acts & Romans, (Մեկ- նութիւն Գործ. Առաք. եւ Թղթոյն առ Հռովմ.) cloth . . . . .	312 6
000	626	Commentary on the Acts—II. Corinth. (Մեկն. Գործ.—Բ Կոր.) cloth	523 18
	626 1/2	" " " " half bound . . . . .	" 20
000	627	" " on Galatians—Rev. (Մեկն. Թղթոյն առ Գաղ.—Յայտ.)	774 25
	627 1/2	" " " " half bound . . . . .	" 28
96	628	Bible Dictionary (Բառարան Ս. Գրոց) . . . . .	635 20
637	629	S. S. Lessons, (Կիրակն. Գպրոցի Դասեր) paper	1 20
294	630	S. S. Lessons, cloth, . . . . .	2
357	631	Jones' Catechism (Քրիստ. Վարդապետութիւն) . . . . .	224 5
470	632	Historical proofs of the resurrection, (Պատ- մական ապացոյցք Քրիստոսի յարութեան) . . . . .	72 — 20
3188	633	Work of the Holy Spirit, (Ս. Հոգիին Գործը) . . . . .	172 1
151	634	Faith (Հաւատք) . . . . .	80 1
1522	635	Truth of Christianity, (Քրիստոսնէական Կրօ- նի ճշմարտութիւնը) . . . . .	60 — 20
285	636	Examination of the book "Method" (Քըն- նութիւն «Մեթոտ») paper, . . . . .	137 1
227	637	Examination of the book "Method", cloth, . . . . .	" 2
1181	638	Baptism (Մկրտութիւն), . . . . .	101 — 30
834	639	Manifestation of the Truth (Յայտարար ճշմարտութեան), . . . . .	146 1
411	640	Questions concerning Baptism (Խնդիրք յա- ղագս Մկրտութեան) . . . . .	124 1

† In Press.

MISSION BOOKS.

3

No.		Pages.	Price. Piast.
641	Letter to Rev. H. M. Haygooni (Նամակ առ Պատ. Յովհ. Մ. Հայկունի) . . . . .	71	— 20
642	Must Baptism be by Immersion alone? Հարկ է որ Մկրտութիւնն ըլլայ Ընկղմամբ միայն) . . . . .	58	— 20
643	Milk for Babes (Կաթն Մանկանց) . . . . .	68	20

2341.  
2450

644  
645  
646  
647  
648  
649  
650  
651  
652

PRACTICAL AND DEVOTIONAL RELIGION.

262	653	Irrefragable Truths (Ապացոյց ճշմարտութեան)	160	4	20
000	654	Repentance (Ապաշխարութիւն) paper . . . . .	64	—	20
558	655	“ cloth, . . . . .	“	1	
584	656	Come to Jesus (Յիսուսի եկուք) . . . . .	80	1	
831	657	Rise and Progress (Աստուածապաշտութիւն)	437	1	20
86	658	Hymn Book (Երգարան) . . . . .	427	5	
32	659	“ “ extra, . . . . .	“	10	
644	660	Hymn and Tune Book (Երգեր ու Եղանակներ)	200	3	
5	661	“ “ “ “ gilt, . . . . .	“	6	
000	662	Hymn book, pocket size (Երգարան, մանրագիր)	524	5	
68	663	“ “ “ “ gilt, . . . . .	“	8	
28	664	“ “ “ “ extra, . . . . .	“	10	
47	665	Spiritual Songs with Tunes, (Հոգեւոր Երգեր հանդերձ Եղանակօք) . . . . .	224	10	
111	666	Spiritual Songs with Tunes, gilt, . . . . .	“	14	
571	667	Communion (Հաղորդութիւն) . . . . .	90	—	30
673					

No.		Pages.	Price. Piast.
720	668 Hints to Christians (Համառոտ Խրատներ)	63	— 20
1174	669 Brief Meditations (Համառ. Մտածութիւններ)	494	2 20
181	670 Henry and his Friends (Հենրիկոս) . . .	202	4
73	671 Pilgrim's Progress, N. Y. Ed. (Ճամբորդութիւն) . . . . .	532	8
455	672 Great Truths (Մեծ Ճշմարտութիւններ) .	406	2
36	673 " " extra, . . . . .	"	45
333	674 History of Joseph (Յովսեփայ Պատմութիւնը)	154	4
24	675 " " " extra, . . . . .	"	45
187	676 Letters to Parents (Նամակներ առ Ընտանիս)	248	4
31	677 " " " extra, . . . . .	"	45
416	678 Letters to Mothers (Նամակներ առ Մարս)	138	2
000	679 Saint's Rest (Հանդիսա Սրբոց) paper, . .	467	3
1170	680 " " cloth, . . . . .	"	4
000	681 Anxious Inquirer (Փրկութիւն Փնտոող) paper	310	2
175	682 " " cloth, . . . . .	"	3
32	683 " " gilt, . . . . .	"	6
820	684 Christianity and Modern Miracles (Քրիստոնէութիւն եւ Հրաշք զարդիս) . . .	75	— 20
178	685 Gospel Sermons N. Y. Ed. (Աւետարանական Քարոզներ) . . . . .	615	12
389	686 Affectionate Counsels (Սիրոց Խրատներ) .	231	5
349	687 Prayers (Աղօթք ընտանեկան եւ ըն. փոքր)	48	— 30
2387	688 Jessica's First Prayer (Ճէսիկայի առաջին Աղօթքը) paper, . . . . .	37	1 20
97	689 Jessica's First Prayer, cloth, . . . . .	"	2 20
85	690 The Cross Bearer (Խաչ Տանող) . . . . .	142	6
178	691 The Light House (Փարոս) paper, . . . .	36	1 20
152	692 " " cloth, . . . . .	"	2 20
62	693 Christie's Old Organ (Քրիսթիի Հին Նուագարանը) . . . . .	114	2 20
405	694 Morning Bells (Առաւօտեան Զանգակներ)	128	3
496	695 Evening Pillows (Բարձիկներ) . . . . .	118	3
1602	696 Giant evils & how to overcome them (Մեծամեծ չարիքներ) . . . . .	50	1
44	697 The Meditations of a Christian (Խորհուրդք Հաւատացելոց) . . . . .	232	10
428	698 On Salvation (Փրկութիւն) . . . . .	33	— 20

## MISSION BOOKS.

5

No.		Pages.	Price Piast.
595	699 Immediate Salvation for All ( <i>Ամբիջական Փրկութիւն</i> ) . . . . .	52	1
2825	700 The Bible for the World ( <i>Աստուածաշունչն Մշխարհի</i> ) . . . . .	32	— 20
584	701 An Exhortation on the Ministry of the Gos- pel ( <i>Խրատոյս վասն Պաշտօնէութեան Ս. Աւետարանի</i> ) . . . . .	53	1
806	702 The Influence of Christ on the World ( <i>Ազ- դեցութիւնն Քրիստոսի ի վերայ Մշխարհի</i> )	92	20
177	703 Words of Life ( <i>Կենաց Խօսքեր</i> ) for the wall,	20	4
1462	704 Sacred Lyre ( <i>Քնար Սրբազան</i> ) . . . . .	24	1 20
	705		
	706		
	707		
	708		
	709		
	710		
	711		
	712		
	713		
	714		
	715		
	716		
	717		
	718		
	719		
	720		
	721		
	722		

## EDUCATIONAL.

No.		Pages.	Price. Piast.
000	723	First Book for children (Քերական)	12 — 40
3800	724	Easy Lessons N. Y. Ed. (Իր flexible, . . . . .)	108 1 20
2392	725	Easy Lessons N. Y. Ed. cloth, . . . . .	" 3
90	726	Reading Sheets (Իրերավարժութիւն) for the wall . . . . .	70 45
110	727	Second Reader (Ընթերցարան Բ.)	204 4
373	728	Third Reader (Ընթերցարան Գ.) . . . . .	234 5
1419	729	Multiplication table (Աղիւսակ բազմապատ- կութեան) . . . . .	— 40
000	730		
566	731	Arithmetic, mental (Թուարանութիւն, մտաւ.)	144 5
178	732	" written (Թուարանութիւն, գրաւոր)	287 9
293	733	Algebra (Ալճէպրա կամ Գրահաշիւ) . . . . .	234 40
441	734	Geography (Աշխարհագրութիւն) . . . . .	436 40
	735	Geography, colored boundaries in maps, . . . . .	" 42
71	736	Physical Geography (Բնական Աշխարհա- գրութիւն) paper, . . . . .	420 20
74	737	Physical Geography, cloth, . . . . .	" 25
104	738	Geometry (Երկրաչափութիւն) . . . . .	237 40
363	739	Physiology (Անդամազննութիւն) paper, . . . . .	488 6
409	740	" cloth, . . . . .	" 7
145	741	English Grammar (Անգղիերէն Քերականու- թիւն) . . . . .	639 5
192	742	Instructions for vocal music (Կրթութիւն Չայնական երաժշտութեան) . . . . .	92 6
1172	743	Tunes (Եզանակներ) . . . . .	50 4
185	744	The Lyre; Songs for Schools and Classes (Քնար, կամ Նոր Երգարան) . . . . .	78 8



## MISSION BOOKS.

7

No.		Pages.	Price. Piast.
608 775	745 Laws of Health (Ասողջարանութիւն)	30	— 20
	746 The Lyre, Songs, Part II. (Քնար, Մասն Ա)	24	2
	747		
	748		

weekly  
Monthly An1860 - 8  
12

753

754

755

80 -  
86 - 9  
84 - 14

## TURKISH BOOKS.

IN THE ARMENIAN CHARACTER.

## PERIODICALS.

	756 Avedaper weekly (Աւետարեւր հաֆթալըզ)	15	
	757 " monthly (Աւետարեւր այլըզ)	7	
	758		
	759		

Cherub.

72 = 2

73/4 - 140

73/4 - 258

74 - 19

75 - 75

76 - 30

77 - 145

78 - 62

81 - 78

82 - 267

83 - 55

84 - 104

85 - 31

87 - 1

89 - 18

## BIBLICAL AND DOCTRINAL.

219	760 Rites and Ceremonies (Այն ու 'Ատէթլէր)	492	1 20
83	761 Larger Catechism (Իլահի թա'լիմաթ)	340	1 20
423	762 Sin and Salvation (Կրեան զէ Խէլաս)	141	— 20
289	763 Right use of the Fathers (Հայրապետէր)	304	3
1304	764 Scripture Text Book (Մէծմա'ա)	475	2 20
221	765 Messianic prophecies (Պահս ը հէպուսիլաթ)	205	1
187	766 Bible Question Book (Սրւլալ զէ ձէվապ)	206	1

No.		Pages.	Price. Piast.
103	767 Church History (Քրիստէ թէվարիսի) . . .	396	4
189	768 Jones' Catechism (Քրիստիցան թաղմամբը) . . .	226	3
269	769 Notes on the Gospels and Acts (Ինճիլ վէ Ամալը Րուսուլա սա՛իր իզահաթ) . . .	251	3
341	770 Natural Theology (Իսկ ե հասճեհ թասեհ)		

			1 20
179	775 S. S. Lessons, cloth, . . . . .		2
70	776 Commentary on Matthew (Մատթանըն թէֆ- սիրի) . . . . .	782	6
108	777 Commentary, Acts & Romans (Ամալ ի Րու- սուլ վէ Րոմալըլար թէֆսիրի) . . . . .	340	40
	778		
	779		
	780		
	781		
	782		
	783		
	784		
	785		
	786		
	787		

PRACTICAL AND DEVOTIONAL RELIGION.

130	788 Daily Meditations (Եէվմիյէ թէֆեքքիւրլէր) . . . . .	544	5
1067	789 Pilgrim's Progress (Քրիստիցան Եօլճըլըր) . . . . .	309	6
101	790 Drops of Mercy (Մէրհամէթ Տամլալարը) . . . . .	431	4
108	791 Sermons (Վաղար) . . . . .	400	6

## MISSION BOOKS.

9

No.		Pages.	Price. Piast.
108	792 Lives of the Prophets (Փէյղամպէրլէր) . . .	424	3
164	793 Letters to Parents (Ֆամիլեալարա Մէքթուպ- լար) . . . . .	325	5
7	794 Letters to Parents, extra, . . . . .	"	15
498	795 Letters to Mothers (Վալիտէլէրէ Մէքթուպ- լար) . . . . .	150	2
1200	796 Come to Jesus (Յիսուսա Կէլ) . . . . .	84	1
252	797 Irrefragable Truths (Պէրահին ի Հազիզաթ) . . . . .	183	4 20
1500	798 Jessica's First Prayer (Ճէսիգանըն Իլք Տու'ասը) paper, . . . . .	37	1 20
142	799 Jessica's First Prayer, cloth, . . . . .	"	2 20
171	800 The Light-House (Ֆէնէր Գուլէսի) paper, . . . . .	38	1 20
73	801 " " cloth, . . . . .	"	2 20
555	802 Christie's Old Organ (Քրիսթինին Էսքի Մու- սիգասը) . . . . .	116	2 20
572	803 Morning Bells (Սապահ Չանլարը) . . . . .	144	3
614	804 Evening Pillows (Քիւչիւք Եասարըղլար) . . . . .	128	3
161	805 Salvation (Խէլաս) . . . . .	46	— 20
628	806 Immediate Salvation for all (Տէր հալ Խէլաս) . . . . .	60	1
33	807 Hymn book (Իլահիլէր) . . . . .	255	3
	808 " " extra, . . . . .	"	10
462	809 " " pocket size (Իլահիլէր, Ուֆազ Եաղըլը) . . . . .	279	3 20
114	810 Hymn book, pocket size, gilt, . . . . .	"	5 20
213	811 " " " " extra, . . . . .	"	8
262	812 Spiritual Songs, with Tunes (Իլահիլէր Իլէ Մազամլարը) . . . . .	142	8
94	813 Spiritual Songs with Tunes, gilt, . . . . .	"	12
184	814 Hymn Book with Arm. (Իլահիլէր, Էրմէնիճէ Իլէ) . . . . .	803	8

No.		Pages.	Price. Piast.
33 815	Hymn Book with Arm., extra, . . . . .	803	15
816	Tip Lewis (Թիփ Լէվիս վէ Չըրաղը) limp	223	4
817	“ cloth, . . . . .	“	6
818			
819			
820			
821			
822			
823			
824			
825			
826			
827			
828			
829			
830			

EDUCATIONAL.

831	Alphabet, large type (Ա. Բ. Գ. իրի հաղը)	1	— 10
Row 34 — 832	Reading sheets (Հէճէ) for the wall, . . .	8	2
833	First Reader (Չօճուղարըն Իւք Քիթաղը) .	74	1 20
834	Second Reader (Գրաաթ ք'Օամանիյէ, Գըսմ 2)	204	4
000 — 835	Third Reader (Գրաաթ ք'Օամանիյէ, Գըսմ 3)	278	5
900 — 836	Multiplication table (Չարս սէտպէլի) . . .	1	— 10
242 — 837	Arithmetic, primer (Իւմի Հիսապ, քիւչիւք)	96	2 20
141 — 838	“ mental (Իւմի Հիսապ, գըսմ ք զիհնի)	144	5
314 — 839	“ written (Իւմի Հիսապ, գըսմ ք բաղամի)	288	9
1363 — 840	Names for use of Betts' Maps (Ճօղրաֆիա Ֆիհրիսթի) . . . . .	31	1
216 — 841	Geography (Ճօղրաֆիա) . . . . .	152	10

Handwritten calculations:

$$\begin{array}{r} 110 \\ 110 \\ \hline 220 \\ 242 \end{array}$$

$$\begin{array}{r} 35 \\ \hline 149 \end{array}$$

80  
21  
111

MISSION BOOKS.

11

No.		Pages.	Price. Piast.
35-842	Geography, colored boundaries in maps,	152	12
111-843	Physical Geography (Ճօղրագիտութիւն) cloth, . . . . .	112	25
102-844	Physical Geography, half bound, . . . . .	"	28
190-845	Elements of the English Language (Մէտ-խէլի Լիսան և Ինկլիզի) . . . . .	344	15
399-846	Teachers Guide (Թարիգութիւն) . . . . .	91	1
847			
848	Discovery of America (Ամէրիգանըն Քէչֆի) . . . . .	46	10
849			
850			
851			
852			
853			
854			
855			
856			
857			
858			
859			
860			

**TURKISH BOOKS.**

IN THE ARABIC CHARACTER.

15	861	Natural Theology (علم الهی . طبیعی) paper, . . .	196	3 20
137	862	" " cloth, . . . . .	"	6
1039	863	Life of Abraham Lincoln (آبراهام لينتون) . . .	35	1

No.		Pages.	Price. Piast.
2175	864 Primer (تسهيل قرائت) . . . . .	50	1 20
79	865 Belief and Worship (اعتقاد و عبادت) paper,	224	4
133	866 " " " cloth, . . . . .	"	6
374	867 Child's First Book (مبدأ تعليم صبيان) . . . . .	63	2 20
2532	868 On Education (تعليم حقنده تصورات متنوعه) . . . . .	32	1
127	869 Arithmetic, Mental (علم حساب قسم ذهني) . . . . .	179	5
5	870 Physical Geography (جغرافياى طبيعى) paper,	98	20
000	871 " " " cloth, . . . . .	"	25
67	872 Redhouse's Lexicon English - Turkish (لحجة المعانى انكليزجهدن تركجديه) . . . . .	827	100
	873 Redhouse's Lexicon Turkish-English; Parts 1, 2, 3, 4, 5, 6, each . . . . .		30
	874		
	875		
	876		
	877		
	878		
	879		
	880		
	881		
	882		
	983		
	884		



I 57  
II 81  
III 95  
IV 133  
V 209  
VI 213  
VII 213

Alometry - 1877. Copies 134. *unrecd.* 1873/2 - 5.  
 1878 — 23 1876 — 6  
 1887 — 6 1884 — 3  
 1888 — 53. 1886 — 2  
 1888 — 19  
 1889 — 15

MISSION BOOKS.

13

**TURKISH BOOKS.**

IN THE GREEK CHARACTER.



*PERIODICALS.*

No.		Pages.	Price. Piast.
+ 885	Angeliaphorus weekly (Ἀγγελιαφόρος χαρταλήκ)		15
+ 886	“ monthly ( “ αἰλήκ)		7
887			
888			

*BIBLICAL AND DOCTRINAL.*

141	889	Catechism (Χριστιαν ταλιματή) . . . . .	246	5
235	890	Notes on the Gospels and Acts (Ἰκαγάτ)	239	5
271	891	Natural Theology (Ἦμι Ἰλαχίτ ταπί)	186	3 20
	892	S. S. Lessons (Κυριακὴ μεκτεπί Τερσλερί) paper		1 20 1
	893			
	894	Church history (Κιλίσε Τεβαριχί) . . . . .	656	40
	895			
	896			

*PRACTICAL AND DEVOTIONAL RELIGION.*

236	897	Hymn Book (Ἰλαχιλέρ) . . . . .	264	3 20
306	898	Spiritual songs with Tunes (Ἰλαχιλέρ ἰλέ μακαμλαρή) . . . . .	142	8
1539	899	Come to Jesus (Ἰησουσά κέλ) . . . . .	72	1
176	900	Letters to Parents (Φαμιλιαλάρ ἰτζούν μεκτουπλάρ)	293	5
265	901	Pilgrim's Progress (Χριστιαν Γιολτζουληγή)	304	6
2217	902	Jessica's First Prayer (Δζεσικανήν ἰλκ τουασή)	37	1 20
2260	903	The Light-House (Φενέρ κουλεσί) . . . . .	40	1 20
223	904	Christie's old Organ (Χρίστινιν ἔσκι Μουσικησί)	128	2 20
724	905	Salvation (Χελάς) . . . . .	38	— 20

No.		Pages.	Price. Piast.
1225	906 Immediate Salvation for all (Ἰέργαλ Χελάς)	58	4
	907		
	908		
	909		
	910		
	911		
	912		
	913		
	914		
	915		
	916		
<i>EDUCATIONAL.</i>			
792	917 Reading Sheets (Χετζέ) for the wall . . .	6	2
536	918 First Reader (Ἀλφαβητάριον) . . . . .	68	4 20
248	919 Second Reader (Κηραάτη Ὀσμανιγέ, κήσιμη σανί)	208	4
872	920 Multiplication table (Ζάρπ ἰζετβελί) . . . . .	4	— 10
558	921 Arithmetic primer (Ἰλιμ ρακὰμ κούτζούκ) . .	96	2 20
193	922 " mental (Ἰλιμ ρακὰμ, κήσιμη ζιγνί)	144	5
93	923 Geography (Γεωγραφία) . . . . .	128	10
57	924 " with colored boundaries in maps, "		12
	925		
	926		
	927		
	928		
	929		
	930		
	931		
	932		
	933		
	934		



## GREEK BOOKS.

## BIBLICAL AND DOCTRINAL.

No.		Pages.	Price Piast.
00	935 Butler's Analogy (Ἀναλογία τῆς Θρησκείας)	401	8
48	936 Library of the Fathers (Βιβλιοθήκη τῶν Πατέρων)	34	2
69	937 Gospel readings (Εὐρετήριον)	46	1 20
18	938 Scripture Help (Βοήθημα Ἱερογραφικόν)	48	1
74	939 Milk for Babes (Γάλα διὰ Νήπια)	111	2
74	940 Bread for Children (Ἄρτος διὰ Παιδιά)	299	3 20
PH 39	941 Manual of Theology, Parts I. II. (Ἐγχειρίδιον Θεολογίας)	971	16
MI 00	942 Commentary on the Gospels, v. I (Ἑρμηνεία τῶν Εὐαγγελίων)	544	20
10	943 Commentary on the Gospels, v. II,	592	20
25	944 Bible Questions (Ἑρωτήσεις)	252	1
68	945 John Chrysostom (Ἰωάννου Χρυσοστόμου)	196	3
28	946 Rules for Interpreting Scripture (Περὶ ἑρμηνευτικῆς τῶν Γραφῶν)	32	— 20
204	947 Bagster's New Test. Concordance, ancient Greek (Ταμεῖον τῆς Καινῆς Διαθήκης)	280	20
68	948 Tischendorf's Synopsis Evangelica (Σύνοψις Εὐαγγελίων)	184	20
31	949 Bible Dictionary (Λεξικὸν τῶν Ἁγίων Γραφῶν)	1125	40
716	950 S. S. Lessons (Κυριακὰ Μαθήματα)		
	951		
	952		
	953		
	954		

## PRACTICAL AND DEVOTIONAL RELIGION.

No.		Pages.	Price. Piast.
92	955	Saints' Rest (Ἀνάπαυσις τῶν Πιστῶν) . . . . .	464 8
145	956	Reasons for reading the Scriptures, (Αἰτίαι)	32 4
25	957	Narratives (Διηγήματα) . . . . .	27 — 20
92	958	Helen and her mother (Ἡ Ἑλένη καὶ ἡ Μητέρα αὐτῆς) . . . . .	32 — 20
32	959	Dairyman's Daughter (Ἡ Θυγάτηρ τοῦ Γεωργοῦ)	96 4
1	960	The Good Shepherd (Ὁ Καλὸς Ποιμὴν) . . .	32 — 20
177	961	The Best Friend (Ὁ Κἀλλιστος Φίλος) . . .	32 — 20
	962	Practical Discourses (Λόγοι Πρακτικοί) . . .	282 12
4	963	Simple Lessons (Μαθήματα ἀπλᾶ) . . . . .	132 3 20
4	964	Call to the Unconverted (Παραίνεσις Ἀμετανοήτων) . . . . .	308 4
57	965	How can I be saved (Πῶς δύναμαι νὰ σωθῶ)	8 — 30
39	966	The Russian Tailor (Ὁ Ρῶσσοσ Ράπτης) . . .	46 — 20
200 pages 6 cloth	967	Hymns and Tunes for Public worship (Ὑμνολόγιον διὰ θεῖαν λατρείαν) cloth, . . .	431 41
180	968	Hymns and Tunes (Ἀσματᾶριον, μετὰ Μουσικῆς)	63 2
134	969	The Friend of Sinners (Ὁ Φίλος τοῦ Ἀμαρτωλοῦ)	80 4
	970	The Peasant and his guest (Ὁ Χωρικὸς καὶ ὁ Ξένος του) . . . . .	64 1 10
146	971	The Teacher's Dream (Τὸ Ὀνειρον τοῦ Διδασκάλου)	20 — 20
	972	The Nurse, a story (Ἡ Κυρᾶ Καλὴ (Διήγημα))	28 3 20
	973	Pilgrim's Progress (Πρόδος τοῦ Χριστ. ἀποδημητοῦ) 2 vols. . . . .	366 12
40	974	Christie's old organ (Ὁ Χρῆστος καὶ τὸ ὄργανόν του, με εἰκονογραφίας) . . . . .	151 2
158	975	Age and its duties (Γῆρας καὶ καθήκοντα) . .	46 — 20
27	976	Gospel sermons (Λόγοι Εὐαγγελικοί) . . . . .	422 10
30	977	Blind Bartimeus (Ὁ Τυφλὸς Βαρτιμαῖος) . .	312 4
90	978	Come to Jesus (Ἐλθὲ πρὸς τὸν Ἰησοῦν Χριστόν)	80 1 20
240	979	Sermons for reading on Sundays (Λόγοι δι' ἀνάγνωσιν κατὰ τὰς Κυριακάς) . . . . .	448 4

## MISSION BOOKS.

17

No.		Pages.	Price. Piast.
152-980	Death and Judgment (Θάνατος καὶ Κρίσις)	22	— 20
981	<i>Christ's true living — Χριστιανική ζωή</i>	127	1.
982			
983			
984			
985			
886			
987			
988			
989			

## EDUCATIONAL.

— 990	Sermons in stones (Λόγοι ἐν λίθοις)	273	18
17-991	Cosmogony (Κοσμογονία)	264	12
992			
993			
994			
995			
996			
997			
998			

## ALBANIAN BOOKS.

## TOSK IN CREEK LETTERS.

9-999	Old Test. History, (Illustr.) 8vo (Ἱστορία Ἐ Σκρόνησσι Σενίτερδαρι)	143	1
1000			
1001			
1002			

## GHEG IN ROMAN LETTERS.

No.		Pages.	Price. Piast.
8	1003 Old Testament History (Illustr.) 8vo (Historia E Šěntese Škrōyę) . . . . .	136	4
10	1004 Albanian Primer, 16mo (Illus.) (Abetār Šķip)	32	— 20
12	1005 Catechisms for children, 32mo (Illustr.) (Katekisma per Tšunat e Vōgife). . . . .	32	— 40
	1006		
	1007		
	1008		
	1009		

## HEBREW BOOKS.

108	1010 Hebrew Lexicon (אוצר דברי לשון הקדש :)	440	10
200	1011 Hebrew Grammar (דקדוק לשון הקדש :)	173	3
	1012		
	1013		
	1014		
	1015		

## IN JUDAEO-SPANISH.

8	1016 Old Testament History, 42mo (Illust.) (אלה תולדות בני ישראל :)	288	5
6	1017 The Ladder, or Progressive Lessons, 42mo (לה איסקאלירה או ליקסיונים (Illust.) (פרונריסיבאס :)	420	5
45	1018 The Destruction of Jerusalem, 42mo (Illus.) (לה דיסטרוואיסיון די ירושלים :)	94	1
	1019 The Shorter Catechism, 42mo (אילקאטיסימו :)	84	1
136	1020 Spanish Primer, 46mo (Illust.) (סילאבאריוו (איספאניוול :)		— 30

No.		Pages.	Price. Piast.
2 4021	Letter to the Children of Israel, 16mo (אונה קארטה אה לוס איז'וס די ישראל)	24	— 10

4022

4023

4024

## FRENCH BOOKS.

4025	Histoire d'un Bible (Story of a Bible told by itself) Illust. . . . .	316	40
4026	Un vue de la question scripturaire (The question of the Scriptures) . . . . .	131	2
4027	Authenticité du Nouveau Testament (The Authenticity of the N. T.) . . . . .	231	2 20
1 4028	L'aube du jour (The Peep of day) Ill. .	185	2 20
1 4029	Vous n'etes point a vous mêmes (Ye are not your own) . . . . .	132	2
11 4030	Sous la falaise (Story for children) . . .	73	2
11 4031	La serenade de Noël (Story for children) Illust. . . . .	107	3
10 4032	L'auberge du Soleil Levant (Story for children) Ill. . . . .	192	4
7 4033	La caverne des brigands (Story for child- ren) Ill. . . . .	106	3
9 4034	La clé perdue (Story for children) . . .	143	3
7 4035	Deux semaines de la vie de mineurs (Story; with frontispiece) . . . . .	208	3 20
9 4036	La fleur de la famille (The Flower of the Family) Ill. . . . .	402	7

No.		Pages.	Price. Piast.
8-1037	La petite Rose (Story for a small child) Ill. . . . .	176	3 20
124-1038	Les habitants de l'air (with colored plates) Ill. . . . .	64	5
✓1039	L'atmosphère . . . . .	214	3 20
6-1040	Notre habitation terrestre (Physiology for children) Illust. . . . .	150	3
1041			
1042			
1043			
1044			
1045			
1046			
1047			
1048			

—————▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶—————

### ENGLISH BOOKS.

168-1049	A Grammar of the Armenian Language, .	84	5
149-1050	“ “ “ Turkish Language, .	56	5
1051			
1052			
1053			
1054			

—————▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶▶—————

### BULGARIAN BOOKS.

#### PERIODICALS.

81-68-1055	Monthly Zornitza (Мѣс. Зорница) . . . .	48	6
82-330-1056			
83-590-1057			

894

81 - 68  
82 - 330  
83 - 590  
84 - 202  
85 - 60  
87 - 130  
88 -  
89 - 165

## BIBLICAL AND DOCTRINAL.

No.		Pages.	Price Piast.
569	1058 Child's Book on the Soul (Душесловіе) .	137	1 20
2940	1059 Answers to Infidel Objections (Отговори на Възраженія) . . . . .	36	— 20
412	1060 Scripture Help (Помощь за Св. Писаніе) .	54	— 20
150	1061 Dew Drops (Росны Капки) . . . . .	60	— 30
107	1062 Bible Dictionary (Рѣчникъ на Св. Писаніе)	620	20
232	1063 Commentary on Matthew (Тълкуваніе на Матѳея) . . . . .	574	8
1074	1064 Assembly's Catechism (Съкращенъ Катихизисъ) . . . . .	38	— 20
89	1065 Jones' Catechism (Христіанско Ученіе) .	256	5
129	1066 Evidences of Christianity (Доказателства на Хр. вѣрж) paper, . . . . .	396	6
139	1067 Evidences of Christianity, leather, . . .	"	7
234	1068 Evidences of Christianity, cloth, . . . .	"	8
293	1069 Bible Hand Book (Рѣководство на В. и Н. Завѣтъ) . . . . .	180	5
570	1070 The Christian Religion (Христіанска-та Религія) . . . . .	89	2 20
520	1071 Five Arrows against Infidelity (Петъ Стрѣлы срѣщу Безвѣріе-то) . . . . .	307	9
	1072 <i>Imitation of Christ (Imago Christi)</i>		9.20
	1073		
	1074		
	1075		
	1076		
	1077		
	1078		
	1079		

Cloth 279-  
 Leather 52  
 " 84 *1wert blasse leons*

PRACTICAL AND DEVOTIONAL RELIGION.

No.		Pages.	Price. Piast.
1080	Hymn and Tune Book, with Supplement		
<i>1080 1/2</i>	<i>(Священны пѣсни съ напѣвы, съ Притуркж)</i>	195	<i>9 1/2 ✓</i>
<i>283</i>	1081 Supplem. to Hymn & Tune Book (Притурка на Св. Пѣсни) . . . . .	40	1
<i>2750</i>	1082 Come to Jesus (Иди при Исуса) . . . . .	72	1 10
<i>370</i>	1083 True Worshipers (Истинни Поклонници) . . . . .	160	3
<i>1419</i>	1084 The Counsels of Sound Reason (Изводъ отъ Свѣты-тъ на Здравый Разумъ) . . . . .	36	— 20
<i>364</i>	1085 John Huss (Иванъ Гусъ) . . . . .	55	1
<i>446</i>	1086 Simple Teaching on Prayer (Просто Ученіе за Молитвж) . . . . .	59	1
<i>273</i>	1087 Sermons (Слова, Часть втора) . . . . .	187	5
<i>500</i>	1088 David Livingstone (Давидъ Ливингстонъ) . . . . .	28	1
<i>227</i>	1089 Extracts from the Zornitza of 1877 (Изводи отъ Бѣстникъ Зорница за 1877) . . . . .	452	8
<i>340</i>	1090 Extracts from Zornitza of 1878 (Изводи отъ в. Зорн. за 1878) . . . . .	379	8
<i>276</i>	1091 Extracts from Monthly Zor. (Изводи отъ Мѣс. Зорницж) paper, . . . . .	227	9
<i>578</i>	1092 Extracts from Monthly Zor. cloth, . . . . .	"	10
<i>00</i>	<del>1093</del> " " " " gilt, . . . . .	"	12
<i>1333</i>	1094 Bow in the Cloud (Джга-га въ Облакъ-тъ) . . . . .	84	1 20
<i>270</i>	1095 Martin Luther (Мартинъ Лутеръ) . . . . .	274	8
<i>1064</i>	1096 Home Reading (Домашенъ Прочитъ) . . . . .	40	— 30
	1097		
	1098		
	1099		
	1100		
	1101		
	1102		
	1103		
	1104		
	1150		



## EDUCATIONAL.

No.		Pages.	Price. Piast.
197	4106. Tract Primer (Начална Книга) paper, . . .	128	2
232	4107 " " cloth, . . . . .	"	3
243	4108 Rules for singing from notes (Правила за Нотно Пѣніе) paper, . . . . .	50	3
173	4109 Rules for singing from notes, cloth, . . .	"	5
1054	4110 Scripture Picture Book (Картини за Дѣца)	28	1 20
4111			
4112			
4113			
4114			
4115			



BIBLIOTHECA

1	...	...
2	...	...
3	...	...
4	...	...
5	...	...
6	...	...
7	...	...
8	...	...
9	...	...
10	...	...
11	...	...
12	...	...
13	...	...
14	...	...
15	...	...
16	...	...
17	...	...
18	...	...
19	...	...
20	...	...
21	...	...
22	...	...
23	...	...
24	...	...
25	...	...
26	...	...
27	...	...
28	...	...
29	...	...
30	...	...
31	...	...
32	...	...
33	...	...
34	...	...
35	...	...
36	...	...
37	...	...
38	...	...
39	...	...
40	...	...
41	...	...
42	...	...
43	...	...
44	...	...
45	...	...
46	...	...
47	...	...
48	...	...
49	...	...
50	...	...
51	...	...
52	...	...
53	...	...
54	...	...
55	...	...
56	...	...
57	...	...
58	...	...
59	...	...
60	...	...
61	...	...
62	...	...
63	...	...
64	...	...
65	...	...
66	...	...
67	...	...
68	...	...
69	...	...
70	...	...
71	...	...
72	...	...
73	...	...
74	...	...
75	...	...
76	...	...
77	...	...
78	...	...
79	...	...
80	...	...
81	...	...
82	...	...
83	...	...
84	...	...
85	...	...
86	...	...
87	...	...
88	...	...
89	...	...
90	...	...
91	...	...
92	...	...
93	...	...
94	...	...
95	...	...
96	...	...
97	...	...
98	...	...
99	...	...
100	...	...